



SAINT MARY CATHOLIC CHURCH

332 S. Lee Street, Americus, GA 31709

August 4, 2024

4 de Agosto del 2024

Eighteenth Sunday in Ordinary Time

Decimotavo Domingo del T.O.

Gospel: John 6:24-35

Evangelio: Juan 6:24-35

General Parish Information / Información General de la Parroquia

Parish office phone: 229-924-3495

Parish e-mail: stmaryamericus@gmail.com

Parish website: www.stmaryamericus.com

Parish office hours: Tue/Thu/Fri: 9am-1pm, Wed: 9am-3:30pm

Parish Staff and Contacts

Parochial Administrator: Father Samuel Aniekwe

Bookkeeper: Randy Vanderwilt

Bi-lingual Secretary: Mireya López

Pastoral Council President: Lynn Ingle

Finance Council Chair: Joyce Owsley

Security/Alarm System Caretaker: Chet Crowley

Coordinator of Religious Education (CRE): Robbie Hopkins

RCIA (English): Sal Rodriguez and Bonnie Mallard

RCIA (Spanish): Raul Yanez and Sara Rueda

Infants/Children Baptism Preparation: Juan Alejo and Angélica Sanchez

Liturgical Ministers Coordinators (English): Ron Akerman

Liturgical Ministers Coordinators (Spanish): Sara Rueda and Karina Rueda

Music Coordinator (English): Kathy Calcutt

Music Coordinator (Spanish): Martin Lara

Youth Ministry Coordinator: Rocío Aparicio

Altar Linens: Karina Rueda

Facilities Coordinator: Britt Miller

Knights of Columbus #7113 Grand Knight: Ron Akerman

SCHEDULE OF MASSES

Saturday: 5:30 PM (English); Rosary before Mass 5:00 PM

Sunday: 9:30 AM (English); 11:30 AM (Spanish)

Tuesday thru Friday: 12 PM in chapel (English)

HORARIO DE LAS MISAS

Sábado: 5:30 PM (ingles)

Domingo: 9:30 AM (ingles); 11:30 AM (español)

Martes a Viernes a la 12:00 (ingles) en la capilla

SACRAMENTAL INFORMATION

Baptismal Preparation Class - Contact the pastor by phone /email to register for a pre-Baptism class at least a month ahead of a Baptismal date.

Marriage Preparation - Contact the pastor at least 6 months before the expected wedding date.

Anointing of the Sick – For Anointing or for emergency, please call 412-606-7701.

Reconciliation - Saturday 4:30 pm to 5:00 pm or call Fr. Samuel for an appointment.

INFORMACIÓN SACRAMENTAL

Clases de Preparación Bautismal - Por favor llame nuestros feligreses Juan y Angélica Alejo (229-591-9846) para registrarse por platicas pre-bautismales a menos un mes antes del Bautismo proyectado.

Clases de Preparación de Matrimonio - Las parejas necesitan comunicarse con el Padre por lo menos seis meses antes de la fecha de la boda.

Sacramento de la Unción de un Enfermo - Para Unción o Emergencia, llamar 412-606-7701.

Reconciliación - Sábado 4:30 pm a 5:00 pm o llame el padre Samuel por una cita particular.

Our Mission: We, the parishioners of St. Mary Catholic Church in Americus, Georgia, share our diversity while embracing our common Baptism by worshiping God, celebrating the Eucharist, honoring Mary, spreading the Word, and serving others.

Nuestra Misión: Nosotros, los feligreses de la Iglesia Católica Santa María en Americus, Georgia, compartimos nuestra diversidad mientras abarcando nuestro Bautismo común adorando a Dios, celebrando la Eucaristía, honrando a María, difundiendo la Palabra, y sirviendo a los demás.

Diocesan Office for Protection of Children & Youth (912) 201-4074/toll-free hotline is (888) 357-5330

Father Sam's Corner
18th Sunday in Ordinary Time
Gospel: John 6:24-35

DO NOT WORK FOR FOOD THAT PERISHES BUT FOR THE FOOD THAT ENDURES FOR ETERNAL LIFE

Christ is the living bread that came down from heaven. Bread was a staple food among Jews during the time of Jesus. It is a food everyone desires to eat to quench hunger. But Jesus tells us today in the Gospel that to be his friend gives more joy and happiness than bread or any material thing. This is to say, though material things sorted and possessed in a rightful way is good, do not seek material goods and human glory first but seek God and His glory in all your action and material gifts. In today's Gospel Israelites sort material food first by choosing a pot of food over freedom offered by God. They are concerned for their material need and pay little or no attention to the yearning of their soul for God and freedom. They murmured against God and Moses who saved them from their bondage because of hunger, and praised the Pharaoh who held back their spiritual and physical freedom with his daily gift of a few loaves.

Material good is good if we set our hearts and eyes on God when we pursue and use it. If we have God in our heart then material goods become a gift from God and a means for charity and salvation. But if we set our minds and eyes on earthly vainglory alone then they become our personal achievement, our pride and the end of life and not the means to achieve the end, which is heaven for those who believe in God.

MASS INTENTION REQUESTS / PETICION PARA INTENCION DE MISA

8/3/2024	Sat	5:30PM	+ Lilian Lopez
8/4/2024	Sun	9:30AM	Henry Dill
8/4/2024	Sun	11:30AM	St. Mary's Parishioners

Please contact our office to request for a weekday or weekend Mass to be celebrated for your intention. You can as well mail your intention with the stipend (\$10) to our church or hand them to Father Sam after Mass.

Por favor, comuníquese con nuestra Oficina, cualquier día de la semana para Petición de Intención de Misa. Usted, también puede enviarla vía mail con el costo, a nuestra Iglesia o entregarle el mismo al Padre Samuel en sus manos, después de la Misa.



Father Sam's Corner
Decimotercero Domingo del Tiempo Ordinario
Evangelio: Juan 6:24-35

NO TRABAJAR POR ALIMENTOS QUE PERECEN SINO POR LOS ALIMENTOS QUE PERDURAN PARA LA VIDA ENTERA

Cristo es el pan vivo que descendió del cielo. El pan es un alimento básico entre los judíos durante la época de Jesús. Es un alimento que todos desean comer para saciar el hambre. Pero Jesús nos dice hoy en el Evangelio que ser su amigo da más alegría y felicidad que el pan o cualquier cosa material. Es decir, aunque las cosas materiales clasificar y poseer de una manera legítima es bueno, pero no busques primero los bienes materiales y la gloria humana, sino busca a Dios y Su gloria en todas tus acciones y dones materiales. En el evangelio de hoy, los israelitas clasifican la comida material primero eligiendo una olla de comida en lugar de la libertad ofrecida por Dios. Se preocupan por la necesidad material y prestan poca o ninguna atención al anhelo de su alma por Dios y la libertad. Murmuraron contra Dios y Moisés, quien los salvó de su esclavitud debido al hambre, y alabaron al Faraón que retuvo su libertad espiritual y física con su obsequio diario de unos pocos panes.

El bien material es bueno si ponemos nuestros corazones y ojos en Dios cuando lo perseguimos y lo usamos. Si tenemos a Dios en nuestro corazón, los bienes materiales se convierten en un don de Dios y en un medio de caridad y salvación. Pero si ponemos nuestras mentes y nuestros ojos en las cosas terrenales solamente, se convierten en nuestro logro personal, nuestro orgullo y el fin de la vida y no el medio para lograr el fin.



As part of the Apostleship of Prayer and in union with our Pope, please remember the following intention this month. **For Political Leaders:** Let us pray that political leaders be at the service of their own people, working for integral human development and the common good, taking care of those who have lost their jobs and giving priority to the poor.

En unión a nuestro Papa, recordar la Oración de este mes. **Por los Líderes Políticos:** Oremos para que los líderes políticos estén al servicio de su pueblo, trabajando por el desarrollo humano integral y el bien común, atendiendo a los que han perdido su empleo y dando prioridad a los más pobres.

ANNOUNCEMENTS / ANUNCIOS

1. RCIA sessions in English are scheduled to begin September 8th. Sessions are open to non-Catholics interested in entering the Catholic Church, and any Catholic who needs any of the sacraments of initiation. Please contact Salvador Rodriguez at 678 548-7842 or contact the parish office.

1. Las sesiones de RICA en español comenzarán en septiembre. Las sesiones están abiertas a personas no católicas interesadas en ingresar a la Iglesia Católica y a cualquier católico que necesite alguno de los sacramentos de iniciación. Comuníquese con Raul Yanez al 229-942-9692 o con Sara Rueda al 229-938-8713.

2. All our last year faith formation and RCIA teachers and new ones are invited to attend an important meeting with Father Sam at La Hacienda Restaurant on Wednesday August 7, 2024 at 6:30 PM. All the teachers, please bring the books you used last year.

2. Todos nuestros maestros de formación de fe y RCIA del año pasado y los nuevos están invitados a asistir a una reunión importante con el Padre Sam en el Restaurante La Hacienda el miércoles 7 de agosto de 2024 a las 6:30 p.m. Todos los maestros, traigan los libros que usaron el año pasado.

3. Registration for St. Mary's Faith Formation program, which begins in September, will be held after all the weekend Masses starting August 10, 2024 in Sherlock Hall. For the 2024-2025 school year there will be five classes: kindergarten/first grade, second grade (First Communion), third/fourth grade, fifth/sixth grade, seventh/eighth grade (Year 1 Confirmation), and second year Confirmation. If a child or student being registered was not baptized in this parish, a copy of his or her Baptismal certificate must be provided at registration. Also, bring with you all the books your child or children used in their previous year's class to help you select the book appropriate for your child's class this year. For any questions about registration or Faith Formation, contact Mireya Lopez at 305-987-0978 on Wednesdays and Thursdays from 1 to 4 PM.

3. La inscripción para el programa de Formación de Fe de St. Mary, que comienza en septiembre, se llevará a cabo después de todas las misas de fin de semana a partir del 10 de agosto de 2024 en Sherlock Hall. Para el año escolar 2024-2025 habrá cinco clases: jardín de infantes/primer grado, segundo grado (Primera Comunión), tercer/cuarto grado, quinto/sexta grado y séptimo/octavo grado (Confirmación de primer año) y Confirmación de segundo año. Si un niño o estudiante que se está registrando no fue bautizado en esta parroquia, se debe proporcionar una copia de su certificado de bautismo en la inscripción. Además, traiga consigo todos los libros que su hijo o hijos usaron en la clase del año anterior para ayudarlo a seleccionar el libro apropiado para la clase de su hijo este año. Para cualquier pregunta sobre la inscripción o la Formación de Fe, comuníquese con Mireya López al 305-987-0978 los miércoles y jueves de 1 a 4 p.m.

4. A funeral mass for Lilian Lopez will be held at St. Mary on Saturday, August 10, at 11 AM. Lilian was a long-time, dedicated member here, and we encourage all to come and pray with her family for her eternal rest in heaven.

4. El sábado 10 de agosto a las 11 a.m. se celebrará una misa fúnebre por Lilian López en St. Mary. Lilian fue una miembro dedicada y de larga trayectoria de este lugar, y animamos a todos a que vengan y recen con su familia por su eterno descanso en el cielo.



OUR STEWARDSHIP OF TREASURE THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY



Weekend	Offertory	Budget/Presupuesto	+	-	2nd Collection
Jul 7	\$2,835	\$3,541		\$706	
Jul 14	\$2,663	\$3,541		\$878	
Jul 21	\$2,987	\$3,541		\$554	\$779 Church in Africa
Jul 28	\$2,871	\$3,541		\$670	